

## Objectifs :

Le colloque (conférences, exposition, *Siyaha*) aura lieu à Béjaia (02 jours) et à Alger (01 jour). A travers les thèmes dégagés, il s'agira tout d'abord de synthétiser l'action et la contribution de Cheikh Abderrahmane ath-Tha'aliby, puis de bien cerner ses liens avec la Kabylie. A cet effet, un répertoire de ses écrits encore sous forme manuscrit (disponibles dans certaines bibliothèques publiques et privées) sera établi.

## Thèmes :

- Le milieu social, politique et économique à Béjaia (et à Alger) à l'époque de Abderrahmane ath-Tha'aliby.
- La vie et l'œuvre de Abderrahmane ath-Tha'aliby. Les références en rapport avec la Kabylie.
- Les maîtres et les élèves de Abderrahmane ath-Tha'aliby. Les groupes d'Alger à Béjaia depuis le 13<sup>e</sup> siècle (ath-Tamimi,...)
- Le rôle éducatif et pédagogique de Abderrahmane ath-Tha'aliby
- Les rapports d'ath-Tha'aliby avec les *Ulémas* de la Kabylie (*Masjad Aïn Barbar*)
- Abderrahmane ath-Tha'aliby dans les sources écrites (*Rihla* de L'Hocine al-Wartilani,...)
- Ath-Tha'aliby et les rapports Béjaia – Tlemcen (Ibn Marzuk al-Hafidh, Sanusi,...) et les rapports Béjaia – Tunis (Aïssa al-Gubrini,...).

## Proposition de communication :

Les auteurs désirants proposer un projet de communication doivent transmettre avant le 01 janvier 2021 un texte (de six pages maximum) faisant état de résultats de recherche ou bien de synthèses originales. Les langues de travail du colloque sont le berbère, l'arabe et le français.

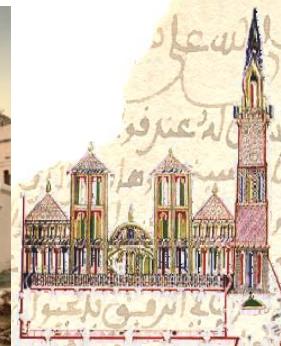
## Comité d'Organisation :

Différentes institutions nationales (CNRPAH, HCA,...) et de Wilayas (Béjaia, sous la coordination de la Société savante Gehimab, Alger, Boumerdès et Bordj)



Des Taalba à Alma – Chellata (Vallée de la Soummam). Des pierres de l'époque antique ont servi pour la construction de certaines maisons anciennes

Photo : T. Hamadache



*Le mausolée Sidi Abderrahmane ath-Tha'aliby à Alger. A droite, une illustration de la Grande mosquée de Béjaia*

« A Béjaïa, j'ai rencontré les disciples d'al-Waglisi et d'Ahmed Ibn Idris. Ces derniers n'entretenaient aucune relation avec les princes qu'ils n'approchaient pas. Leurs successeurs et leurs élèves perpétuèrent leur conduite, Dieu les agréa ». Ath-Tha'aliby (In *Kitab al-Jam'*)

## ملتقى - Colloque -

## Abderrahmane ath-Tha'aliby aked tmurt n Legbayel

Amulli wis 620 seg tirza ines yer Bgayet  
(1400 - 2020)

Bgayet/Lezzayer, 18 – 20 nubember 2021

Renseignements : Professeur Djamil Aïssani  
Association Gehimab – Unité de Recherche LaMOS,  
Université de Béjaïa, Targa Ouzemour, 06 000 (Algérie)  
Téléphone : (213) 34 81 37 08 Tél/Fax : (213) 34 81 37 09  
E-mail : [lamos\\_bajaia@hotmail.com](mailto:lamos_bajaia@hotmail.com)  
<http://www.gehimab.org>



La Médresa Sidi Abderrahmane ath-Tha'aliby à Alger



*Après avoir rédigé son Tefsir, ath-  
Tha`aliby a apporté des précisions à  
sa version initiale. Il existe des  
fragments manuscrits. Ici, dans Afniq  
n'Ccix Lmuhub (Bénî Ourtilane) et  
dans la Khizana de Cheikh Ouamara  
(Ouzellaguen)*

## Présentation :

"دخلت بجайة عام اثنين و ثمانين مائة، فلقيت بها الأئمة المقتدى بهم في عالمهم و دينهم وورعهم، أصحاب الشيخ الفقيه الزاهد الورع أبي زيد الرحمن بن أحمد الوجليسي، وأصحاب الشيخ أحمد بن إدريس، و هم يومئذ متواقوون، أهل ورع ووقوف مع الحدود، لا يعرفون الأمراء ولا يخالطونهم، و سلك أثابعهم و طلبهم مسلكهم رضي الله عن جميعهم".

Abderrahmane ath-Tha`aliby , *Jawahir*

Llan 620 iseggasen segmi yiwen ileméi n 15 iseggasen isueef baba-s yer Bgayet, tamdint n pussna, i waken ad'd-yagam tamussni. Tedôa yides am umusnak aîelyani Léonardo Fibonacci, Sin leqrun uqbel, am wakken amezrûy yettales. Tadyant agi, ad as icfu i lebda Abderrahmane at-Taâliby (786h./1384 – 875h./1474), imi ubeed kra n temrawin iseggasen, asmi yessuli Ayerbaz n temdint n Lezzayer u ifuk awennit yemden n Leqrân, yerna ar tagara uwennit n tsurret “Shoura”, tawinest mechûôn i d-itwabedren nig, yerna yessefhem-d bellî “wid yebyan ad seun tiki tef umecwaô-iw n tmussni, ilaq asen ad éren bellî bdiy-t asmi ruêey yer Bgayet ger tagara n Lqern wis 9.” D-tallit nni dya i yeğgan Ibn Kheldun ad’ d-ihdeô tef tlisa yellan ger iêefsiden (Tunes, Bgayet) aked izeyyaniten (Tlemsan), imi ineggura yagi llan ttinayen garasen.

Abderrahmane ath-Thâlibî ad iiec 7 iseggasen di temnaî n Bgayet, yella danelmad n iselmaden imeqqransen, yecban al-Menguelati (di tmezgida Aïn Barbar), Belqacem al-Mashdalî (yemmut deg 1466), Moussa al-Bija'i (yemmut deg 1412); yella yettekki deg wegraw imusnawen n Bgayet. Sakin, anelmad nney iôuh yer Tunes, anda yeqqim 8 iseggasen u yelmed yur Aïssa al-Ghubrini (yemmut deg 1412), al-Burzuli (yemmut deg 1442). Deg 1415, ikemmel abrid-is armi d assamer (Maûer, Tuôkya, Mekka). Asmi d-yuyal yer Tunes deg 1418, ad'd yemlil din amussnaw mechûoen atlemsani i wumi qqaren Ibn Marzuk al-Hafidh (1364 – 1439), aneggaru yagi yefka-yas-d turagt (Idjaza). Ar tagara, ikcem-d yer Lezzayer deg 1420 u yebna ayerbaz Tha'alibiyya yellan ar ass-a.

Amahil ameqqran n win ara yuyalen d aessas n Lezzayer yerza aïas n tussniwin n ddin (Tefsir, Ibadat, Tassaouf). Ger temrawin n warraten ines, cwiî kan i d-iffyen. D amedya, awennit ines n Leqran bu 04 yeêricen yettwazreg-ed deg 1908 syur cheikh Mohamed Ibn al-Khodja di tlugamt Thaalibiyya di Lezzayer.

Imira, llant tezrigin nniven , yecban tin n Amar Talbi. Nufa-d diyen kra imuren n warraten-is (Afniq n Ccix Lmuhub, Khizana n Cheikh Ouamara), anda cheikh Abderrahmane ath-Thaâliby yessefhem-ed kra n tneqqivin. Ad'd-nebder diyen tizrigin n tektabin nniven n ath-Thaâliby, yecban taktabt yef tudert n Nnbi ney yef tsufit (Tassawuf).



*Dans sa Rihla, le voyageur L'Hocine al-Wartilan (1713 – 1779) rapporte la réponse de Abderrahmane ath-Tha` aliby à une correspondance de Yahia al-Aydli de Tamokra*



*La célèbre Rihla du voyageur  
L'Hocine al Wartilani (1768)*

Aïas n warraten n ath-Thâliby ney n wid i t-yerzan heddren-ed yef tmurt n Leqbayel. Ayagi yerza assayen yessea garas aked imussnawen n temnavt agi. Assayen i yessgem aked Yahia al-Aydli (yemmut deg 1477) n Tmoqra, ttwabedren-ed di Rihla n iminig L'Hocine al-Wartilani (1713 – 1779). Ad' d-nebder diyen taboatt i yura i ymezday n Bgayet (yessufey-itt-id Saadellah A. deg 1978), anda i difka kra n naûayê i wakken ad z bun mgal Isbenyuliyan.

Si tama nniden aïas imukan n tmurt n Leqbayel i yesean assay aked Sidi Abderahmane Ath-Thââliby (Al-Aïnseur – Ath Bimoune Béjaia, Alma – Challata Béjaia, Thââliba – Issers Boumerdès, Aourir n'Djaafar – Djaâfra - Ilmayen Bordj Bou Arreridj). Anadi Yettkemmil.



HILDE H. DIERKSEN



*La Mosquée Sidi Abderrahmane ath-Tha`aliby à el-Aïnseur (Ath Bimoun – Béjaïa). Une enquête socio-anthropologique a été initiée.*